

## Acercarse a la muerte es nacer de nuevo: Papa

Ciudad del Vaticano, Mayo 18 (AP). El Papa Juan Pablo II, que cumplió hoy 60 años, conminó a la juventud mundial a combatir las ideologías para poder formar un mundo unificado.

El Pontífice celebró una misa al aire libre, a la que asistieron más de 50,000 estudiantes del todo el mundo, y saludo a cientos de miles de personas que acudieron a felicitarle en la Plaza de San Pedro.

"Ustedes dicen que soy un año más viejo hoy, pero de hecho, soy un año más joven pues así me acercí mucho más a la muerte que es nacer de nuevo", dijo el Papa.

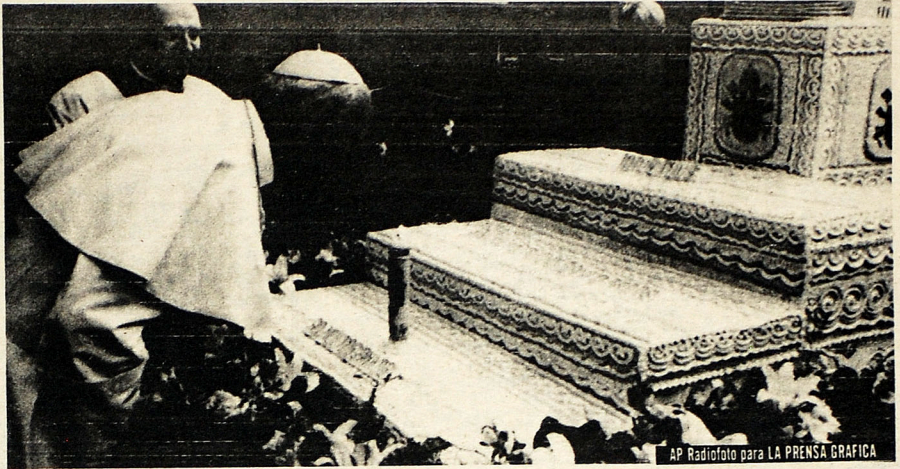
En un breve discurso, el Pontífice también pidió libertad de religión en Che-

coslovaquia. Al señalar que los cristianos en ese país honran esta semana a San Giovanni Nepomuceno, mártir checoslovaco, el Papa dijo que la cristiandad, introducida en ese país hace mil años, "debe prosperar en la Checoslovaquia moderna, como espíritu guía en todas las formas de vida".

En medio de gritos de "Buenos deseos" y "Viva el Papa", el Pontífice se mezcló con los jóvenes, todos pertenecientes a las Organización Mundial de la Juventud Católica.

Después de la misa de las nueve de la mañana en la plaza, el Papa dijo a los estudiantes: "la lluvia ha terminado y me siento muy feliz de poder volver

Pasa a la página 49



AP Radiofoto para LA PRENSA GRAFICA

CUMPLEAÑOS DEL PAPA. Roma, Italia, mayo 18 (AP). El Papa Juan Pablo II corta un enorme pastel que le entregaron hoy con motivo de su 60 cumpleaños. El Papa llegó a la rectoría del Sagrado Corazón de Cristo Rey para una vi-

sita pastoral minutos antes. Bajo la vela del pastel se lee la siguiente inscripción: "A'dd mutlos años" (por muchos años).

## Rusia y Cuba influyen en Junta de Nicaragua

Washington, mayo 18 (Latin-Reuter). La firma de un acuerdo entre el partido comunista de la Unión Soviética y el Frente Sandinista de Liberación Nacional podría insinuar un intento del Kremlin por expandir su influencia en Nicaragua, dijo hoy el Departamento de Estado.

La declaración estadounidense dijo también que el gobierno de La Habana acordó brindar asesores militares cubanos para que colaboren con el entrenamiento de las fuerzas armadas nicaragüenses, señalando que los dos países no cuenta con un pacto formal de defensa mutua.

Los comentarios del Departamento de Estado se produjeron después que dos columnistas estadounidenses, Rowland Evans y Robert Novak, informaron que el acuerdo firmado en Moscú "apunta hacia una mayor in-

tervención soviética y un posible acuerdo militar cubano-nicaragüense".

Los periodistas dijeron que existen razones para sospechar que Moscú alienta el establecimiento de un vínculo militar entre La Habana y los sandinistas, que derrocaron el año pasado al presidente Anastasio Somoza.

El vocero del Departamento de Estado, Ton Reston, declaró que el embajador de Washington en Managua, Lawrence Pezzullo, solicitó al gobierno de Nicaragua informes sobre la eventual existencia de un pacto cubano-nicaragüense. "Las autoridades nicaragüenses, le informaron que no existe un pacto de defensa mutuo, aunque Cuba acordó brindar asesores militares para co-

Pasa a la página 40



AP Radiofoto para LA PRENSA GRAFICA

ELECCIONES. Lima Perú, mayo 18 (AP). Dos policías peruanos controlan un puesto de votación en Lima. Las elecciones comenzaron a tempranas horas de la mañana bajo estricta vigilancia de las fuerzas de seguridad en el país.

## Francia ayudará para plan nuclear de México

Paris, mayo 18 (UPI). México entrará de lleno en la era nuclear ya que Francia le ayudará a construir tres centrales para generar energía y una planta para enriquecer uranio, dijeron hoy fuentes de la comitiva del presidente José López Portillo.

Esto marca el creciente deseo mexicano de fortalecer su economía y su independencia, aprovechando la bonanza petrolera, que lo ha convertido en un codiciado exportador.

Los informantes agre-

garon que el acuerdo será firmado mañana al culminar la visita del mandatario que arribó el viernes y seguirá viaje hacia Alemania Occidental.

Funcionarios galos habían participado su confianza de que esta visita fuese a producir acuerdos que dieran al intercambio de tecnología nuclear francesa por petróleo mexicano.

Francia está importando unos 100,000 barriles diarios de crudo mexicano

Pasa a la página 41



AP Radiofoto para LA PRENSA GRAFICA

VIOLENCIA EN MIAMI. Miami, Florida, E.U.A., mayo 18 (AP). Un policía trataba de calmar anoche a un grupo de negros durante los motines en el centro de Miami. Los negros reaccionaron por la absolución de cuatro policías blancos acusados de matar a golpes al agente de seguros negro, Arthur McDuffie.

## Atrampado en la pugna electoral está Carter

Washington, mayo 18 (UPI). El presidente Jimmy Carter está atrampado en la pugna electoral con los republicanos mientras los empresarios creen que abandonará el intento de equilibrar el presupuesto y auspiciará una reducción de impuestos con el propósito de

atraer votos.

"A mediados del año próximo tendremos una reducción de impuestos", dijo Alan Greenspan, que fuera principal asesor económico del presidente Gerald Ford. "Es la decisión política que hay que tomar".

Pasa a la página 28

## Exodo salvadoreños preocupa en Honduras

Tegucigalpa, mayo 18 (AP). El gobierno militar anunció estar "sumamente preocupado" porque más de 1,200 salvadoreños se han refugiado en las últimas dos semanas en Honduras, huyendo de la convulsión política y social de su país.

Herman Allan Padgett, secretario de prensa del régimen, dijo que "el ingreso masivo de salvadoreños puede generar a nuestro país una serie de problemas aún no previstos".

Informó que los refugiados permanecen en campamento especiales en las localidades occidentales de Guarita, La Estancia y Valladolid al tiempo que el gobierno del general Policarpo Paz García hace esfuerzos para lograr ayuda internacional para ellos.

Un vocero de la oficina de migración, por otra parte calificó de "difícil" la situación legal de los refugiados porque desde 1969 El Salvador y Hondu-

Pasa a la página 41

## Masiva concurrencia en comicios de Perú

Lima, mayo 18 (AP). Una masiva concurrencia ciudadana a las urnas caracterizó los comicios de hoy en el Perú para elegir un gobierno democrático después de 17 años sin ejercer la voluntad popular.

"Tras un largo periodo en que los mecanismos de la democracia quedaron suspendidos, se va a retornar al gobierno constitucional", declaró el jefe del gobierno militar, general Francisco Morales Bermúdez, en un mensaje

con motivo de las elecciones.

Aseguró al país que "debéis estar seguros que nuestra decisión será respetada" por las fuerzas armadas que lo designaron presidente en agosto de 1975 tras relevar del poder al general Juan Velasco Alvarado.

Velasco, ya fallecido, fue quien derrocó el 3 de octubre de 1968 al entonces mandatario constitucional Fernando Belaunde Terry, para iniciar una re-

Pasa a la página 28

## Breves Internacionales

### Precio del café con alza en C. Rica

San José, mayo 18 (AP). Una tendencia alcista en el precio del café se ha venido observando en los últimos días, informó el director ejecutivo de la Oficina del Café, Alvaro Jiménez Castro.

Jiménez Castro observó ayer que los precios se mantienen firmes, con tendencia al alza debido, entre otras razones, a que la estadística de la producción y el consumo mundial de café está nivelada, a la expectativa de una helada en Brasil y la política de sosten de precios seguida por el Grupo de Bogotá, integrado por Brasil, Colombia, Costa Rica, El Salvador, Guatemala, Honduras, México y Venezuela.

El funcionario comentó que, al 15 de este mes, se habían vendido para la exportación 63,848 toneladas métricas, que representan el 82.1 por ciento de la cuota exportable de esta nación, a un precio promedio de 3.557 dólares la tonelada.

Añadió Jiménez Castro que en la cosecha anterior el

Pasa a la página 28